

Regional Municipality of Ottawa-Carleton
Ottawa-Carleton Centre
Cartier Square, 111 Lisgar Street
Ottawa, Ontario K2P 2L7
Environment and Transportation Department



Municipalité régionale d'Ottawa-Carleton
Centre Ottawa-Carleton
Place Cartier, 111, rue Lisgar
Ottawa (Ontario) K2P 2L7
Service de l'environnement et des transports

Tel. (613) 560-1335
Fax. (613) 560-6068

Tél. (613) 560-1335
Télécopieur (613) 560-6068

14 April 1998

WE NEED YOUR INPUT!

Truck Traffic on King Edward Avenue

Dear Madam or Sir:

As a recommendation arising from the Transportation Master Plan, Regional Council has directed that a trial overnight truck ban (from 11:00 p.m. to 6:00 a.m.) be implemented on King Edward Avenue between Rideau Street and the Macdonald Cartier Bridge.

250 heavy trucks currently use King Edward Avenue during this overnight period. The purpose of the overnight truck ban would be to limit the noise and discomfort to the adjacent residents.

Such an overnight ban on King Edward Avenue only would simply divert trucks to the Chaudière Bridge, to Sussex Drive, and to other residential streets, increasing traffic by 150 trucks on Sussex Drive, and by 50 trucks on Bronson Avenue and on Preston Street. These streets have more nearby residential dwellings than King Edward Avenue and do not easily permit truck movements. Accordingly, a truck ban on King Edward Avenue alone would not achieve the goal of reducing nighttime truck traffic in residential areas.

To fulfill Regional Council's directive, the Region of Ottawa-Carleton will thus have to ban all heavy overnight truck traffic on the Macdonald Cartier and Chaudière Bridges. This would prohibit all overnight interprovincial truck traffic between Ottawa-Carleton and Québec.

Prior to implementing the truck ban - we need your input. Please provide your comments before May 1, 1998

We can be reached by:

Fax	613-560-6068
E-mail	transport@rmoc.on.ca
Mail	RMOC 111 Lisgar St. Ottawa Ont. K2P 2L7 Transportation Dept.
Phone	613-560-6001 (extension 1681)

Yours truly

Grant Malinsky
Manager Safety and Traffic Studies Branch
Mobility Services Division

Regional Municipality of Ottawa-Carleton
Ottawa-Carleton Centre
Cartier Square, 111 Lisgar Street
Ottawa, Ontario K2P 2L7
Environment and Transportation Department

Tel. (613) 560-1335
Fax. (613) 560-6068



Municipalité régionale d'Ottawa-Carleton
Centre Ottawa-Carleton
Place Cartier, 111, rue Lisgar
Ottawa (Ontario) K2P 2L7
Service de l'environnement et des transports

Tél. (613) 560-1335
Télécopieur (613) 560-6068

Le 14 avril 1998

NOUS AVONS BESOIN DE VOS COMMENTAIRES!

Circulation de poids lourds sur l'avenue King Edward

Madame, Monsieur,

À la suite d'une recommandation contenue dans le Plan directeur des transports, le Conseil régional a ordonné la mise à l'essai d'une interdiction de la circulation nocturne de poids lourds (de 23 h à 6 h) sur l'avenue King Edward, entre la rue Rideau et le pont Macdonald Cartier.

Cette interdiction aurait pour objet de limiter le bruit et les inconvénients causés aux riverains par les 250 poids lourds qui empruntent l'avenue King Edward pendant cette période.

Une telle interdiction nocturne sur l'avenue King Edward aurait pour seul effet de dévier les poids lourds vers le pont Chaudière, vers la promenade Sussex et vers les autres rues résidentielles, ce qui ferait augmenter la circulation de poids lourds de 150 unités sur la promenade Sussex et de 50 unités sur l'avenue Bronson et la rue Preston. Un plus grand nombre de logements sont situés à proximité de ces rues que de l'avenue King Edward. De plus, il est difficile de circuler dans ces rues en camion. Par conséquent, interdire la circulation de poids lourds uniquement sur l'avenue King Edward ne réduirait pas la circulation nocturne de poids lourds dans les zones résidentielles.

Dans le but de suivre la directive du Conseil régional, la Municipalité régionale d'Ottawa-Carleton devra donc interdire toute circulation nocturne de poids lourds sur les ponts Macdonald Cartier et Chaudière. Ainsi, toute circulation nocturne de poids lourds entre la région d'Ottawa-Carleton et le Québec serait interdite.

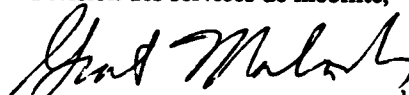
Avant de mettre en oeuvre cette interdiction, nous avons besoin de votre apport. Veuillez nous faire parvenir vos commentaires avant le 1^{er} mai 1998.

Vous pouvez nous joindre aux adresses et aux numéros suivants :

Télécopieur :	613-560-6068
Courrier électronique :	transport@rmoc.on.ca
Adresse postale :	MROC, Service des transports, 111, rue Lisgar, Ottawa (Ontario) K2P 2L7
Téléphone	613-560-6001 (poste 1681)

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de mes sentiments les meilleurs.

Le gestionnaire,
Direction de la sécurité et des études de la circulation,
Division des services de mobilité,


Grant Malinsky